

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



كلمة
حضرت صاحب السمو
الشيخ محمد بن خليفة آل ثاني
أمير دولة قطر

في الجلسة الافتتاحية
للقمة الجنوب الثانية

الدوحة

١٥ يونيو ٢٠٠٥

بسم الله الرحمن الرحيم

أصحاب الجلالـة والـفـخـامـة والـسـمـوـ،
دولـة رئـيس وزـراء جـاماـيـكا، رـئـيس مـجمـوعـة الـ ٧٧ والـصـينـ،
دولـة رئـيس وزـراء مـالـيـزـيا، رـئـيس حـرـكـة عـدـم الانـحـيـازـ،
الـحـضـورـ الـكـرامـ،

الـسـلامـ عـلـيـكـمـ وـرـحـمـةـ اللهـ وـبـرـكـاتـهـ ،

أـرـحـبـ بـكـمـ فـيـ الدـوـحةـ ، وـيـطـيـبـ لـيـ أـتـوـجـهـ بـالـشـكـرـ إـلـىـ دـوـلـةـ السـيـدـ
بيـرسـيـفـالـ جـيـمـسـ باـتـرـسـونـ، رـئـيسـ وزـراءـ جـامـايـكاـ عـلـىـ جـهـودـ بـلـادـهـ الطـيـبـةـ
خـلـالـ تـرـؤـسـهـاـ لـمـجـمـوعـةـ الـ ٧٧ـ والـصـينـ فـيـ عـامـ ٢٠٠٥ـ . كـماـ أـعـرـبـ لـدـوـلـةـ السـيـدـ
كارـلوـسـ لـاخـيـ دـافـيـلاـ ، نـائـبـ رـئـيسـ مـجـلـسـ الدـوـلـةـ بـجـمـهـورـيـةـ كـوـيـاـ عـنـ تـقـدـيرـنـاـ
لـلـدـوـرـ الـذـيـ قـامـتـ بـهـ بـلـادـهـ ، بـالـتـعـاـونـ مـعـ فـخـامـةـ الرـئـيـسـ أـولـوـسيـغـونـ أـوـبـاسـانـجوـ،
رـئـيسـ جـمـهـورـيـةـ نـيـجـيرـيـاـ مـنـ أـجـلـ إـنـجـاجـ قـمـةـ الـجـنـوبـ الـأـوـلـىـ التـيـ
عـقـدـتـ فـيـ هـافـاناـ فـيـ أـبـرـيلـ مـنـ عـامـ ٢٠٠٠ـ .

كـماـ لـاـ يـفـوتـنـيـ أـشـكـرـ دـوـلـةـ السـيـدـ عـبـدـ اللهـ أـحـمـدـ بـدـوـيـ ، رـئـيسـ وزـراءـ
مـالـيـزـياـ ، رـئـيسـ حـرـكـةـ عـدـمـ انـحـيـازـ ، عـلـىـ مـشـارـكـتـهـ لـنـاـ فـيـ هـذـاـ المـؤـنـرـ الـهـامـ
وـدـعـمـهـ الـمـسـتـمـرـ لـمـوـاقـفـ الـمـجـمـوعـةـ . وـالـشـكـرـ مـوـصـولـ لـسـعـادـةـ رـئـيسـ الـجـمـعـيـةـ الـعـامـةـ
الـسـيـدـ جـانـ بـيـنـغـ لـمـشـارـكـتـنـاـ فـيـ هـذـهـ قـمـةـ مـاـ يـعـكـسـ اـهـتـمـامـهـ وـدـعـمـهـ لـعـملـ
مـجـمـوعـتـنـاـ .

إـنـ دـوـلـةـ قـطـرـ ، التـيـ اـنـضـمـتـ لـمـجـمـوعـةـ السـبـعـةـ وـالـسـبـعـيـنـ مـنـذـ اـسـتـقـلـالـهـاـ،
تـشـارـكـ الدـوـلـ الـأـعـضـاءـ نـفـسـ التـصـورـاتـ وـالـطـمـوـحـاتـ، وـقـدـ رـحـبـتـ باـسـتـضـافـةـ هـذـهـ
الـقـمـةـ إـيـانـاـ مـنـهـاـ بـأـهـدـافـ الـمـجـمـوعـةـ وـضـرـورـةـ تـحـمـلـ مـسـئـولـيـةـ إـنـجـاجـ الـعـمـلـ الـمـشـترـكـ.

الحضور الكرام ،

لقد شهدت السنوات الأخيرة تغيرات جذرية طرأت على العالم. فلقد تزايد الاعتماد المتبادل بين الأمم بسبب ظاهرة العولمة ، وتشابكت القضايا التي تواجهها الأسرة الدولية مما يتطلب رؤية عالمية شاملة تمكن دولنا من مواجهة التحديات بفاعلية أكبر، وتساعدها على تحقيق التوازن بين متطلبات الأمن ومستلزمات التنمية، التي ترتبط مع بعضها ارتباطاً وثيقاً ، وتنطلق من أن الأمن الجماعي يقترن بالتضامن الجماعي.

ولعل ما يثبت أهمية هذا الترابط ما يعيشه الاقتصاد العالمي اليوم من وضع هش . فبينما أتاحت العولمة فرصاً جديدة، إلا أن فوائدها لم تعمّ بعد على الغالبية الساحقة في العالم النامي، وبشكل خاص على البلدان الأقل نمواً.

إن من حق البلدان النامية أن تتمتع بالمرونة التي تؤهلها لوضع استراتيجيات التنمية التي تناسبها كي تتمكن تلك البلدان من التكيف مع العولمة وأن تستفيد منها.

الحضور الكرام ،

إن التنمية واحدةٌ من أهم قضايا عصرنا، فهي الأساس للقضاء على الفقر ولتحقيق رفاه الشعوب. وكنا في قمة الألفية ومؤشرات الأمم المتحدة الرئيسية قد اتفقنا على رؤية للنهوض بجدول أعمال التنمية والتزمنا بتنفيذها . وكانت مجموعتنا شريكاً فعالاً في تلك العملية. وفي هذا الإطار يتعين علينا نحن دول الجنوب أن نقوم بواجبنا حين نستعرض الأهداف الإنمائية المتفق عليها في الاجتماع رفيع المستوى الذي ستعقده الجمعية العامة خلال شهر سبتمبر المقبل، وأن نحدد الأسباب المعاقة لتنفيذها، ونتفق على تدابير ملموسة لتسريع التنفيذ، وإعطاء دفعه قوية من شأنها أن تؤدي إلى ترجمة أهداف الألفية إلى واقع ملموس.

كما يقتضي الواجب منا أن نساعد على النهوض بجدول أعمال تنموي متكملاً . وحيث ينبغي الانتهاء من جولة الدوحة بنهاية العام المقبل ، فإنه من الضروري العمل على أن تكون التجارة أداة لتسريع النمو ومكافحة الفقر ، وأن تندمج في الاستراتيجيات الوطنية للتنمية . وثمة حاجة ماسة في هذا الإطار تدعو إلى اتخاذ إجراءات كفيلة بوقف تدهور أسعار المواد الأولية .

الحضور الكرام ،

إننا إذ نرحب بالتحسن الذي طرأ على التدفقات المالية الخاصة إلى البلدان النامية في السنوات الأخيرة ، إلا أن العديد منها لم يستفيد كثيراً منه ، حيث لا تزال هذه التدفقات في أدنى المستويات . ولذا يصبح الاستثمار الأجنبي المباشر عنصراً هاماً لبناء قدرات إنتاجية أكثر قوة . وإذا كان للبلدان النامية أن تستفيد من اقتصاد دولي تحكمه العولمة ، فلا بد من تشجيع هذا الاستثمار . ويضاف إلى ذلك ضرورة تسهيل الحصول على التكنولوجيا ونقلها للبلدان النامية بما فيها تكنولوجيا المعلومات والاتصالات .

والأمر نفسه ينطبق على المساعدات الإنمائية الرسمية التي لا تزال أدنى بكثير من النسبة المقدرة التي يتطلبها تحقيق أهداف التنمية للألفية بحلول عام ٢٠١٥ .

ولقد أولت دولة قطر اهتماماً خاصاً لموضوع المساعدات ، إيماناً منها بأهمية دعم الجهود والمبادرات التي تستهدف التنمية الاقتصادية والاجتماعية ومعالجة ظواهر الجوع والفقر في العالم . ويسعدني أن أعلن قرار دولة قطر بالالتزام بتقديم النسبة المقررة من إجمالي الدخل القومي كمساعدات إنمائية ، مع تخصيص ١٥ في المائة منها لأقل الدول نمواً ، وذلك اعتباراً من عام ٢٠٠٦ . وعليه فإنني أحدث دول الشمال والدول القادرة في الجنوب على رفع مستوى مساعداتها .

وسوف يساعد في نجاح الجهود الدولية من أجل التنمية معالجة مسألة المديونية التي يعاني منها كثير من دول الجنوب . فقدرة هذه الدول على تحمل أعباء ما عليها من ديون في الأجل البعيد يعتمد على قدراتها الإنتاجية وزيادة صادراتها . وهو ما يدعو الشركاء التنمويين لبلدان الجنوب لأن يسهموا في تخفيف ما عليها من مديونية .

السيدات والسادة ،

إن من واجبنا أيضاً أن نضع وندعم باستمرار برامج التنمية في المجالات الاجتماعية والتربيوية والتعليمية، فضلاً عن الاستعداد لمواجهة أي تحديات طارئة كالأمراض الجديدة والكوارث الطبيعية .

وأود أن أشير أيضاً إلى أن نهج إصلاح هيأكل الأمم المتحدة ينبغي أن يستهدف دعم قوة المنظمة وفاعليتها في تنفيذ جدول أعمال التنمية، من خلال تكين الجمعية العامة في هذا الخصوص .

الحضور الكرام ،

لقد تزايدت أهمية التعاون بين بلدان الجنوب على نحو يؤهل مجموعة الـ ٧٧ والصين ، بما تتمتع به من وزن اقتصادي، لأن تكون شريكاً فاعلاً في النظام الاقتصادي العالمي . فبلدان الجنوب مجتمعة تسهم بنحو ثلث حجم التجارة في العالم بفضل ما تحقق من ارتفاع في مشترياتها ويسbeb نمواً demografياً .

والتجارة بين بلدان الجنوب ليست بدليلاً للتجارة بين الشمال والجنوب بل هي مكملة لها . فمزيد من التجارة البينية في الجنوب، والتي تركز على القطاعات الحديثة والنشطة ، إضافةً إلى تشجيع نقل التكنولوجيا والتعامل بين الشركات يشكل خطوات من شأنها أن تفتح الباب أمام مشاركة عدد أكبر من البلدان النامية والأقل نمواً في التجارة العالمية . كما أن عقد اتفاقيات للتبادل

التجاري الحر قد يساعد على إنشاء مناطق تجارة حرة . ولهذا فإننا نقترح دراسة جدوى لإقامة ثلاثة مناطق للتجارة الحرة الصادرات الجنوب إلى دول الشمال ، بحيث توجد في كل قارة من قاراتنا الثلاث واحدة من تلك المناطق ، علاوة على دراسة إمكانية عقد اتفاقيات التجارة الحرة.

إن العوامل الرئيسية لنجاح التعاون بين بلدان الجنوب متوفرة، وليس علينا إلا أن نفعّلها ونستفيد منها كما هو الحال بشأن النظام الشامل للأفضليات التجارية بين البلدان النامية.

الحضور الكرام ،

إن وجودكم هنا دليل على توفر الإرادة السياسية لتحقيق أهدافنا المشتركة ، والالتزام بالمحوار والوسائل السلمية لبلوغها . ولقد حان الوقت الذي نلبي فيه آمال وطموحات شعوبنا. ومن أجل ذلك ، فإننا نقترح على القمة الموقعة على إنشاء صندوق يُعني بالتنمية الاقتصادية والاجتماعية والصحية والتعليمية ومعالجة ظواهر الجوع والفقر والكوارث الإنسانية ، يمكن تسميته صندوق الجنوب للتنمية والظروف الإنسانية . وإن دولة قطر ليسعدنا أن تعلن عن استعدادها لتقديم تبرع بقيمة ٢٠ مليون دولار أمريكي لهذا الصندوق ، كما أمل من الدول القادرة في الشمال والجنوب أن تساهم فيه .

أصحاب الجلالة والفخامة والسمو ، السيدات والسادة ،

أتمنى لكم جميعاً طيب الإقامة في قطر ، ولمؤمننا التوفيق والنجاح.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،